

اردشیر زاهدی در دوران خدمت خود مشکل‌گشای سیاسی کشورش بوده است

از یاد ایران غافل نبوده و نیستم
سعی کرده‌ام برای رهایی وطن و
حل مشکلات هموطنانم کوشایاشم
و گامی هرچند کوتاه در این مسیر
بردارم. این یک وظیفه انسانی است
و من از سن ۱۷ سالگی که رئیس
انجمن دانشجویان در آمریکا بودم
آموخته‌ام که فراتر از همه آرمان‌ها،
آرمان انسانیت است. اکنون به
مونترو برمی‌گردم و با کمال صراحت
می‌گویم که این مراسم مناسبترین
موقعیت برای بیان این احساس
است که من هرگز خود را در
شهر شما بیگانه احساس نکرده‌ام.
محبت و گرمی اهالی مونترو برای
من بیش از آنچه تصور کنید دلپذیر
است و ممنون آن هستم. این صفا
و صمیمیت را هرروز و هر لحظه
احساس می‌کنم، از جمله بهنگام
پیاده روی‌های روزانه‌ام در گردشگاه
زیبای ساحلی شهر شما. شما
لطف کردید که حق شناسی شهر
مونترو را به من ابراز نمودید من
هم وظیفه دارم که سپاس و محبت
و دلستگی خود را نسبت به شهر
شما و شهروندان آن در اینجا ابراز
نمایم. به شهری که در آن احساس
آسایش و امنیت می‌کنم.



اردشیر زاهدی در میان جمعی از میهمانان مراسم

سر بابستی و سنبستی، از سرگ ایران در قرن دوازدهم میلادی سعدی» مدد بگیرم که می فرماید: بنی آدم اعضای یک پیکرند که در آفرینش زیک گوهرند چو عضوی به درآورد روزگار دگر عضوها را نماند قرار تو کز محنت دیگران بی غمی نشایید که نامت نهند آدمی

شعری که نظر به اهمیت و ظرافت
حتوای آن، بر سردرِ تالار ملل در
ازمان ملل متعدد نصب شده است.
نیز اجراهه دهید که از شخصیت
رگ ادبی دیگری یعنی ویلیام
کسپیر یاد کنم که در منظومه
شب دوازدهم «با همه سختی ها و
سیاقیاتی که بر قهرمان داستان وارد
ده بود از قول او نوشته: من چه
توانم بکنم و چه می توانم بگویم
از این که بگویم متشکرم، متشکرم
باز هم متشکرم!

پس از خاتمه سخنان اردشیر
مددی، دسته‌گل زیبایی هم از سوی
هرداری به فرزند ایشان والاحضرت
بنان تقدیم شد و با بریدن کیک
تره این مناسبت، مراسم تجلیل از
پیر خارجه اسبق ایران در محیط
سیار گرمی پایان پذیرفت.

این احساس را در من تقویت کرد که
مونترو را شهر خود بدانم و سویس
را کشور دوم خود.
اگر خدمتی به شهر شما کردام
از صمیم قلب بوده است. من به
این ترتیب می‌کوشم اندکی از آنچه
را کشور شما و شهر شما در حق
هموطنام و خانواده‌ام و خودم انجام
داده‌اند جبران ننم و بازپس دهم.
لازم است یادآور شوم که
اعلیحضرت محمد رضا شاه پهلوی،
پادشاه محبوب من، دوست بسیار
عزیز من، پدر همسرم و بنابراین پدر
بزرگ یگانه‌فرزندم، تحصیلات خود
را در سویس انجام داد و از کشور
شما خاطراتی بسیار دلپذیر داشت

سخنان زاهدی

می تاید این مدار را به وی تقدیم می کنیم. به مردمی که اهل گفتگویان و تعامل است، مردمی که همیشه برای ایجاد تفاهم بین ملل کوشیده و در خدمت صلح بوده است، بهنشانه تجلیل مقامات محلی این ناحیه، این مدار را به او تقدیم می دارم...»

سخنان زاهدی

شهردار مونترو سپس در میان ابراز احساسات شدید حاضران، مدار حقوق شناسی و سپاس شهرداری را به سینه زاهدی نصب کرد و زاهدی به شیوه مرسوم خود او را در آغوش گرفت و بوسید و آنگاه پشت تریبون قرار گرفت و بدون مراجعت به متن

نایستاد و این کوشش خیرخواهان و صلح طلبانه را در دوران پس از کناره گویی از خدمت دیپلماتیک در همین شهر و در ولایت مسکونی خود چه به صورت رسمی و چه غیر رسمی ادامه داده و همیشه در راستای خدمت به صلح کوشاد فعال بوده است... این شخصیت ممتاز و کلید صلح در «ویلای گل سرخ» واقع اکنون در *Veytaux* در مونترو در ناحیه دوران دوري ناخواسته از ایران را می گذراند. آنس و آشنایی او با این خانه از زمانی است که پدرش در سالهای ۵۰ آن را خریداری کرد و او در دوران جوانی گهگاه در آن

اردشیر زاهدی در میان جمعی از میهمانان مراسم پیامروی در ساحل است. گاهی تنها و گاهی با دوستانش، در حالی که به گلهای و گیاهانی که منشأ ایرانی دارند، با تحسین می‌نگرد، گلهایی که او به شهر ما هدیه کرده است تا به غنای طبیعت و سرسبزی ساحل دریاچه کمک کند. در این پیاده روی‌های روزانه است که او با دوستانش راجع به مسائل مختلف با حرارت و علاقه بحث و تبادل نظر می‌کند.

من در دیدار با او همیشه با لبخند وی که چهراش را روشن می‌سازد و با مهربانی و لطف ویژه او روپروردیدم و بیگمان سیاری از ساکنان مونترو با برخورد و سلامهای متواضعانه مرسوم او آشناستند. عالیجانب زاهدی که در طول خدمت دیپلماتیک خود از بسیاری کشورها و دولتهای جهان عالیترین نشانهای افتخار را دریافت داشته است امروز به مجموعه نشان‌ها و مدل‌های خود، مдал حق‌شناصی شهرداری مونترو را نیز اضافه کند.

نوشته شده‌ای که قبلاً آماده کرده بود، به شهردار چنین پاسخ داد: «من با سرسرت بی‌پایان و با کمال افتخار نشان سپاس شهر مونترو را می‌پذیرم. من عمیقاً تحت تأثیر ابراز لطف و محبت نمایندگان شهر مونترو هستم، شهری که در قلب من جای والابی دارد و براهم بسیار عزیز است، شهری که تقریباً از شش دهه پیش به این طرف، نقش مهمی در زندگی خانواده ما داشته است. من پیشتر و در موارد متعدد از جمله در مقدمه ترجمة فرانسه جلد اول کتاب خاطراتم، دلستگی و حق‌شناصی خود را نسبت به کشور شما و شهر شما ابراز داشتم. لازم به‌یادآوری است که مادرم در این کشور تحصیل کرد و پدرم که در اواسط دهه پنجاه قرن گذشته ایران را از هرج و مرج و حطر استیلای کمونیسم نجات داده و سلطنت را دوباره در آنجا برقرار کرده بود ناچار به ترک وطن شد و د. اینجا مستقیم شد. موقتاً د.

و بارها به این کشور بازگشتند به سلطنت رسید نخست رسمی او به غرب، کشور سو در آن موقع ریاست کنفدراسیون سویس با عالیجانب terre بود که فرزند محترم ایشاره مجلس حضور دارند. پادشاه در جریان مسافر به سویس در همین ویلای که اقامتنگاه پدرم بود و اکنون من است، سکنی می‌گزید اکنون اجازه بفرمایید اینکه صحبتم را ادامه تبریک به شما بگوییم؛ یکی خصوصیت سویس در سازمان در سال ۲۰۰۲ صورت دیگری برگزاری کنگره که Francophone برابر بار در سویس و ریاست در کنگره آینده که به‌زودی در خواهد شد. این دو رویداد نیک می‌گیرم و به شما تسلیک می‌گویم.

آقایان!

می تاید این مدار را به وی تقدیم می کنیم. به مردمی که اهل گفتگویان و تعامل است، مردمی که همیشه برای ایجاد تفاهم بین ملل کوشیده و در خدمت صلح بوده است، بهنشانه تجلیل مقامات محلی این ناحیه، این مدار را به او تقدیم می دارم...»

سخنان زاهدی

شهردار مونترو سپس در میان ابراز احساسات شدید حاضران، مدار حقوق شناسی و سپاس شهرداری را به سینه زاهدی نصب کرد و زاهدی به شیوه مرسوم خود او را در آغوش گرفت و بوسید و آنگاه پشت تریبون قرار گرفت و بدون مراجعت به متن

نایستاد و این کوشش خیرخواهان و صلح طلبانه را در دوران پس از کناره گویی از خدمت دیپلماتیک در همین شهر و در ولایت مسکونی خود چه به صورت رسمی و چه غیر رسمی ادامه داده و همیشه در راستای خدمت به صلح کوشاد فعال بوده است... این شخصیت ممتاز و کلید صلح در «ویلای گل سرخ» واقع اکنون در *Veytaux* در مونترو در ناحیه دوران دوري ناخواسته از ایران را می گذراند. آنس و آشنایی او با این خانه از زمانی است که پدرش در سالهای ۵۰ آن را خریداری کرد و او در دوران جوانی گهگاه در آن

۱۰۷

هه عالیجناب اردشیر زاهدی
رد همیزان و همراه باشید.
وظیفه دارم که بدوآ از
همه‌مان عزیز که دعوت ما
فته و بعض‌ا راههای دور
صمیمانه تشکر کنم.
رزی این نوع مراسم در جهت
از شخصیت‌هایی است که
تای خدمت به شهر ما و
های ما کوشانند و شاع
ن وجودشان در این شهر
بوده است و ما وظیفه داریم
ی و در عین حال بهشیوه
از آنان سپاسگزاری کنیم.
این شخصیت‌ها عالیجناب
 Zahedی است. کسی که در
خدمت دیلماتیک خد بک

کلیدی و مشکل کشنا در سیاسی کشورش بوده است. ای سالها مطالعه و بررسی احوال کشورهای جهان، از سرزمین‌های عمدۀ دنیا را ناشته است. او ضمن تحصیل یکا، کشوری که بعدها سفیر کشورش به آنجارفته باربز زیادی آموخته و از این در مأموریت‌های دیپلوماتیک امریکا و انگلستان به عنوان هژره گرفته است. وفاداری غیرقابل گستالت انسابت باش قابل توجه و تحسین می‌باشد.

ن که به ابدیت پیوست و
با غایبی بگذشت، زاهدی
ش بود.



از چپ: شهردار مونتريو، پرنسس مهناز، پییر اوبر رئیس جمهور سابق سویس، اردشیر زاهدی و رئیس گارد تشریفات استان کانتون لوزان

هه عالیجناب اردشیر زاهدی
د همزبان و همراه باشید.
و ظرفیه دارم که بدو از
همه‌مانان عزیز که دعوت ما
فتته و بعضًا از اههای، دو

زمینانه تشكیر کنم.
از این نوع مراسم در چهت
از شخصیت‌هایی است که
تاتی خدمت به شهر ما و
های ما کوشاید و شعاع
ن وجودشان در این شهر
موده است و ما وظیفه داریم
ی و در عین حال بهشیوه
از آنان سپاسگزاری کنیم.
این شخصیت‌ها عالیجاناب
زاهدی است. کسی که در
خدمت دیلموماتیک خد بک

کلیدی و مشکل کشنا در سیاسی کشورش بوده است. ای سالها مطالعه و بررسی احوال کشورهای جهان، از سرزمین‌های عمدۀ دنیا را ناشته است. او ضمن تحصیل یکا، کشوری که بعدها سفیر کشورش به آنجارفته باربز زیادی آموخته و از این در مأموریت‌های دیپلوماتیک امریکا و انگلستان به عنوان هژره گرفته است. وفاداری غیرقابل گستالت انسابت باش قابل توجه و تحسین می‌باشد.

ن که به ابدیت پیوست و
با غایبی بگذشت، زاهدی
ش بود.

نسبت ابزار بنابرای شما باشد	پذیرایی هتل معروف مونترول پالاس برگذار شد و جمع قابل ملاحظه ای از شخصیت های عالی مقام محلی از جمله تنی چند از رؤسای پیشین کنفدراسیون سوسی (معدا، رئیس	و بایگانی شهر مونترو و نیو اهدا می کنید، سپاسگزاری کنیم... ما بر این باوریم که توجه و دقت خاص شما در حفظ و حراست
---	---	---

درختان و گلهایی که زنده کننده گردشگاه ساحلی شهر مونترو شده است و اهدای بعضی گیاهان و بوته‌ها و درختان که غالباً ایران می‌امند، تشرک نمی‌نمایند. بهتر است این توجه شما و این هدایات است که گردشگاه‌های ساحلی مونترو رنگ و بوی باغهای زیبای ایرانی را پیدا کرده‌اند... عالیجناب! صفات شخصی و خدمات شما آنقدر فراوانند که امکان ذکر همه آنها در اینجا نیست ولی ما بر خود واجب می‌دانیم که مخصوصاً

خطاب به سایر میهمانان چنین اغاز
سخن نمود.
عالیجناب اردشیر زاهدی!
الا - تا

بیمار	وادا حضرتا:	متعدد سیاسی و اقتصادی و فرهنگی
زیر پا	Pierre Aubert	بسیاری از کشورهای جهان را نیاز
در آ	جناب آفای	هر عقیده و مشرب سیاسی یا دینی
به عنوان	رئیس پیشین کنفرانسیون سویس	که بودند در شهر ما پذیرا شدید و
است	عالیجانابان، خانم ها، آفایان	به این ترتیب به شهرت و جذابت
تجاری	و اعضای محترم هیأت های	این شهر کمک کردید که موجب
	دیپلوماتیک	سیاست ... «
	آفای گیوم ویچت (Wicht)	

زاهدی در پاسخی که به دعوتنامه شهردار مونترو نوشت با ابراز خوشوقتی و تشکر، دعوت شورای شهر مونترو را پذیرفت و گردهمایی ۲۸ سپتامبر حاصل این مکاتبه و گفت و شنود بود.

سخنان شهردار در این مراسم که در سالن

عصر سه شنبه ۲۸ سپتامبر شهریور
زیبای مونترو در سویس شاهد
برگزاری مراسم باشکوه تجلیل
از اردشیر راهدی دولتمرد نظام
شاهنشاهی که بیش از سی سال
است دوران خودتبعیدی را در آن
سامان می‌گذراند، بود.

کشور سویس به عنوان یک سر ز مین مستقل و بی طرف همیشه مرکز حل و عقد عمله ترین مسائل و مشکلات بین المللی و کانون برگزاری کنفرانس ها و گردهمایی های سیاسی، اقتصادی و اجتماعی بوده و با ایران نیز در دوران معاصر از زمان تحصیل ولیعهد پهلوی اول در آن کشورت امروز رابطه فرهنگی و عاطفی داشته و پیوسته مورد نظر و معرض توجه ایرانیان بهویشه دولتمردان نظام پیشین بوده است.

سید ضیاء الدین طبا طبای رئیس وزاری پس از کودتای ۱۲۹۹ وقتی برکار شد چندی در آن کشور اقامت گزید و اتفاقاً همین منترو ر محل سکونت خود قرار داد و مرحوم سپهبد زاهدی نخست وزیر دیگر ایران که در مرداد ۱۳۲۸ سلطنت را به مرحوم شاه فقید بازگرداند پس از دو سال صدارت که به طور ناخواسته مجبور به ترک مقام و اقامت در سویس شد تا پایان حیات در همین منترو مستقر گردید و اکنون ۳۱ سال است که فرزندش نیز همین محل را برای اقامت دائم خود پرگزیده است.

اردشیر زاهدی به سبب حُسْن
برخورد و مردمداریش با شهر و ندان
سویسی بپویزه ساکنان شهر مونترو
مورد احترام مردم و مقامات محلی
است. به همین جهت شورای شهری
مونترو در اجلاس ۲۵ ژوئن خود
تصمیم گرفت نشان سپاس شهر زبی
و دلنشیں مونترو را به او اهدا نماید
بر همین پایه، در تاریخ ۴ روئینه
گذشته، طی نامه‌ای این تصمیمی
را به اطلاع آفای زاهدی رسانید و
افزود: «اهدای این نشان، بیانگر
حقشناسی ما نسبت به زندگی پر